Bij 1. "

سي الادارة به−

مديرها وصأحب امتيازها

ابوالسطان

اراهم بن السحاج عليسي نعج روفيقو عدد ٧٠ بالحزائر

DIRECTEUR GERANT ABOULYAKDAN HADJ BRAHIM 70, Rue Rovigo, 70 = ALGER

"EL-OUMA"

يفق ف شاها مع الادارة Chèque Postaux 84-30 TELEPHONE : 31-60

الاعمرنات

- الاشراك عد

ق القطر الجزائري عن سنة

فيترنس والمقرب وطرابلس

في سائر الاقطار

عن فعقب سنة

عن تعل منة

الجزائر - يوم الثلاثاء وشوال ١٢٥٢

🗨 جريدة عربية تصدر كل يوم الثلاثاء 🇨

المواقق ١٥ جانفي ١٩٢٥

س رمضايه الخمظم الى الحج الاكبر]

ومنحة منه سبحانه في هذهِ الحياة على سائر البشر ويعذبها ؛ ويربي فيها ملكة الاخلاص والارادة من آمن به و من لم يو من ، وهو كالشمس يمتفيد والشفقة والرجمة بالضعفاء والمما كبن ، وحسن منها المبصروغير المبصر . • الاصفاء للحق واتصاف للمظلوم ، والعفية والنزاهة !

وقد وضع له دستورا حكم كفيلاً بسعادة من وغير ذلك ، وينريل منها الرياء والنفساق والقسسوة أتراب . اتبعه بدقة من الناحيتين المادية والادية في المعاش والفضاضة ؛ والصلف والكبرياء والممادية والمحمون والمعاد طافحا بالحكم ملائها الكل الاعصر والبقماع وغيرها .

" او دع قبه من الحجيجم والاحكام ما يواسي جرحات البشرء وإكفل هفاءهم ويربيهم ويزكيهم منفردين و مجتمعين ، و يعلمهم العڪتاب والحكمة ان مدنها قصيرة وهي شهر في كل عام !-فيبرفع مستواهم العقلي ويرسلهم اسائذة ومعلمين ا

> بالانسان كا تسمو المدرسة بالطفل فيتدرج بمه في سلم التهذيب والتثقيف الى ان يجلسه في الستوى اللائق بالانسان المكرم المفضل من ربه .

ولناخذ من بين ذلك شعيرتين من شعائرة ولنوخهما امام القارى بما امحكن من التحليدل ليتين له مدى ما يرمي اليه الاسلام من الحير والاحسان الهومن به العامل بقافوته : ذلك هارمضان

ما يعود على النفس .

يسكن العقل الصحيح الا في الجسم الصحيح ، فان الاقتصاد الخ

تطغى بكثرة الاكل وارخاء عنان التبهوات لهاء الاسلام ، وتعارف فيها بعظهاء البلاد الاسلاميةوتلتي وحيا الله العدل والاتصاف والساواة !!!

الاسلام منة من الله تعالى على خلقه في ارضه، وترتاض بالاقلال من ذلك فان الصوم يز كيها اللطيفة الكريمة أن نجعل من بني الانسان اخوانا عبرة ان لم تكن لتوحيد منازعهم ورجهاتهم في الحياة

لا ياتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه . ﴿ وَالصوم بترويضه الجمم، و بتنويره العقمل ، الميلاد لسيدنا المسيح عيسى عليه افضمل الصلاة الالهي سياء . و بتزكيته النفس، و بتهذيبه الاخـلاق ، بشابـة وازكى السلام ، وعيد الفطر من سيد الشهور رمغان لقد مضى العام بمراحله الاثنتي عشرة ،ولم ينتقل مدرسة أبتدائية تهيء النشء لفهم معنيي الحياة ! الا

وهل تفعل المدرسة الابتدائية في عام اكثر اذا القينا نظرة أجمالية في تشريعه تجدم يسمو عما يفعله الصوم في شهر رمضان ؟ هذا عدا ما يهيئه الصوم لصاحبه من الكانة العلما عدد ربه في دار آدابه وتقاليده ، والكل يستمد من قيض الله قصه الكرامة (والاخرة غير وابق ١١١)

> . . . واما الحج قان فوائده العظيمة وحكمه البليغة ومراميه البعيدة وغاياته السامية اكبر من از يستقصيها حد او يباغ مداها عقل بشر ، واذا كنا لا نستطيع استقصامها فلا اقل من أن نلم بها كما المنا بما قبلها

الله المال كثير الفوائد عزير الحجكم، منهما الاهوال والاخطار وبذل الاموال في المانيا و في غير هامن البلدان التي ما بعرد على الجسم؛ ومنها ما يعود على العقل ومنها واقتحام البرارى والبحار واجتباز امم وشعوب مختلفة الجامعة كل عاممتات لآلاف يتوزعون على بسلاد الاسلامي الضارب بالشال الافريق.

> الامساك عن الاكل والشراب واللذائذ والمحرمات البغاع المقدسة ، وبآداء مناسك معلومية في وقت طول النهار فعو من هذه الجهة كنظمام طبي معارم، تلك الآثارالتي يتلوها ويسمعها ليل نعمار قوامه الاقلال من الاكل والشراب ومن الحاجة من فم الذكر الحكيم المنزل من اللوح المحفوظ الجنسية مدة شهركامل يفرضه طبيب حكيم على مريض وقد ربط ما بينه وبينها بسلكه النضيد ، و بها اتــه انهكه ولعه واسرافه في ذلك مدة احد عشر شهرا يجتمع في احواله هذه بسائر اخوانــه المسلميــن من حتى افسد عنه نظام صحته ، فهو اذاتتب نظام طبيبه الصيني الى المراكشي ، فان الجج بهذه الاعتبارات لا يخرج منه الا وهو صحيح الجسم شديد القوة بريثا مؤتمر عالمي اسلامي عام بل جامعة اسلامية كسبري هل من راغب ؟ الا هل من طبوح الى نحو المثل معافياً . ويدرس فيها العلماء ما يعمهم من فنون العلموالحكماد العليا في الحياة ؟ واما ما يعود على العقل فيا ال العقبل تبع ما يهمهم من فنون الحصيحة ، والاداريون مايهمهم للجسم يعدل باعتلاله ويصح بصحته كما قيسل و لا من فنون الادارة ، والاقتصاديون ما يهمهم من فنون

ان كانت متكفة لا يكاد يرتسم فيها شيء لاعتلال المسلمين في مدرسته الابتدائية (شهر رمضان) ثم جلالة الملك ابن المعود قد هيأ لهم اسباب الراحة الهيجان في صفوف الله يعد وعمان هذه اللهجة في الطلب و في التذمر من وجره الحلل الجسم بتراكم الفضلات . إزاد من استطاع منهم لاستكال معلومات. ه في لهم وسائل الصحة نما صير الحج متعة للنفس واما ما يعود على النفس فيا ان النفس كالبهيمة | تلك الجامعة الكبرى « الحج » واتصل فيها بنبف" | ونزهمة للحياة . فهل من واع ؟ وهل منجيب ؟

رنم تطاحن الانسانية، وتناحرهما في الشرق عليه . احبوا ام كرهوا ، وتشركهم في السراه كا تشركهم في الضراء ، ايذانا منها براجب الحساسنية والمحاملية بيتهم و لانهم كلهم اخواه من آدم و آدم من

ومن ذلك ما وقع في الاسبوع المساضي ، من البائس ، بل يعيشون في طمانيقة وسالام تحت لمواه اجتماع عبدين كبيرين للمسيحية والاسلام : عيد العدل والانصاف والمساواة كما هم تحت لواه الصدل فتشارك كل من المسيحيين والمسلمين في افراح العيد بالانسانية ـ وا احقاد ـ من سي الا الى اسوى ، وعم كل بيت من بينوت المسيحيسة والاسلام انس ولا من داهية الا الى ادهى وانكني ؛ واودع اثقاله المعيد، وإقام لهمن مظاهر البعجة والزينة ما يقتضيه عبرس قطرير ؛ والانسانية المعذبة مين هذا وذاك المستقبل والمستقبل بيد الله ،

> وكم يحكون الانس اتم ، والفرح اشمل أذا كان التشارك ون في الانس والفرح اكثر عددا

ولقدكان الاسبوع - حقا - اسبوع وحدة عامة : وحدة المنعم ، ووحدة النعمة ، ووحدةالمنعم بما ان الحج لا يمكن ولا يدنى الا باعداد العدة منهم در وس الحياة العلمية ؛ فكيف يرجع الى افريقيا الشهالية عدة اغلاط في الحكم وفي النظر م. ــاباتي وكلاهما قد نــب له من النقائص مــا هو الاسلام العالية ؟

ها نعن اولاء خرجنا من مدرسة الفرد مرمضان ، وها نعن اولاء على ابواب مدرسة الجتمع

معبدة ؛ والمواصلات سهلة ، ها هني حڪومتما الفرنسية قمد فتحت للسلميسن ابواب الحميج على مرآة العقل بالصوم تصبح مجلوة صقيلة لمساعة بعد الله عو النا تنتف كل فرد من افراد مصاريعها ، ومعدت لهمم الصعاب . وها همو ذا حكتبرة من العلم هي التي تثير الصعو بات وتكون ما هذالك هو ان حضرة المحاضر قد اشتبهت عليمه

والغرب في مبادين الحياة ، فقد شاعث العناية الالهية فهلا يتخذ هؤلاه من هذه المصادقة الغربية ومراسم التبريك ؟ اذ ذاك من قبيل المتحيل فلا اقل من ان تكون المحامنة والمحاملة وكف الاذابات والاضرار عن النفس والعرض والمال واغتصاب الحقوق ، قلا ياكل القوي الضعيف ، والفندي الفقير،، والمشرف

الاحياء او بين الاموات ؟ بريك قل لي بما ذايقابل هذا العام الجديد مع ذلك ؟ أبالتفائل ، بادلة التهاني لقد خبت الانسائية الضعيفة من الانسانية التربة الجارة واشتحت الى باريها ما يلحقها منهما من ظلم رعسف وارهاق الى اقصى حد ، والاله الحبليم

كالجرم بسلمه السيدان الى الجلاد وهو وتجف رعب

و رديالا يدري ما هو صائر به في الله ؛ أهو بين

مباده لا يزل يرسل آياته وتذره في طويتمهونقمه المتوالية الى ثلك الانسانية العاتية التي قاصمته كبرياده وجبروته في ارضه ، وهي لا تزل جادة في غاواتها محمنة في غيها متصائمة متعامية عن سماع ورؤية تلك لآيات والغذر ا

ولا شك انعا اذا لم ترعو عن غيماً ، ولم تئب الى رشدها أن تصطفم بالعدل الالهي يوما ما ، فاما ان تسحقه - وهو عال -- واما ان يسحقها فيدك العيد؛ واخذكا حقله من البهجة والسره، بموحمه والتالا مع القاله زمياه الجديد فتدارها دسه وهمو بعضها ببعض فيركها جميعا وذلك ما ينسره لنسا

تعليق على محاضرة م. ساباتي في شامه السياس: الاهلية بالشمسال الافريقي

اشتملت المحاضرة التي القامام ساباتي في التي يثيرها التعصب الديني او العنصري محيث ال شأن السياسة الاهاية التي ينهفي لفرانسا اتخاذهما في كلا من التخبة ولفيف الشعب لم يجد ،رحمة في نظو

و الحج ، وهي تناديكم : الا هل من مستطيع ؟ الا الصائبة حكم وقع في اخطاء بلنرمة الاشارة اليصا التسامح وسعة الصدر واطراح لمدب الجفاء وسلوك والاعتراض عليها والاعلينا و زرها و عدت علينا سياسة حسن المعاشرة والوئام مع العنصسر الحسامي . من جملة سيئاتنا ومساوينا ، لان السكوت علامة تمسكنا طبعا بميزاننا القومية وعضنا عليها والنواجد

وَإِنْسَا الْامَةُ الْحَاسِةِ هِي التي يحمل عليها وز رقالك البظاهر الحقد مع أن البون فسيح جدا بينه ما أذ الحالة السيئة . ان حدة للهجة لاتناق سلامة النية وصفاء السرية

وثانيا قوله أن ذلك اللفيف ميال للاندفاعـات إلى هي تنم فقط عن حالة نهـية ففي النــاس -- ي

الاسلام فكيف تصبح بهم بلادهم يا ترى؟والى فبجانب عدة ارا صائبة ادلى بها كفوله ولوكانت موجودة عند فريق من مواطنمينا مديا اما ما يعود على الجسم فذلك بما أن الصومهو و بما أنه لا يصح ولا يتم للحاج الا بزيارة تلك الغربق ودرجته الاجتماعية ان الجزائر وتونس والمفرب الاقصى أنها تتألف من كاذ.ت قيسمة ذلك ذلك ذلك الغربق ودرجته الاجتماعية جميعها وحدة لا تتجرا . . . فهي متحدة فيشكلها اذن لبادرنا من زمان باعلان مساويها و محدّوراتها و في عادات الهلها ومن جميعها تتألف وحدة جغرافية | للامة لانها لايمكن ان تحمل في قلبها سرء الحقمد تستطع التقاسيم السياسية والادارية التسي هسي والبغضاء لازتني بخير و لا تشر ادني عمل مفيد تقاميم صورية ازالتها بجانب امشال هذه الارام ونبعن احرج ما نكون في هذه البلاد للتخلق بخلق ان الامن مستنب، والراحة شاملة، والسيل الموافقة والرضى كما هو معلوم . فاولا قوله أن النخبة المنتخة اللبي شربتعبادي الحقودة التي يشير البها م ساباتي والتبي تعبيها عنمد الوطنية المتطرفة السائدة في الوقت الحاضر علىجهات عيرنا من الامم فكيف ترضى بها لاخسنا وغساية

الاحتفال السنوى لجعية الشبيبة الاسلامية الجذائدية بالمسدح البلدى

فهذه صورة مصفرة من بحدر ع تلك النهضمة

اعتادت جمية التبيبة الاسلامية الجزائر بهجعل

و من عادة الجمعية اذا اقترب موسم الاحتفال

اعتادت جعية الشبيبة المدرسية الجزائرية الفتية | في الجهدالة والبدع والحراف ؛ فها هدى اليوم وقعم ما اعتادت - جعل احتقال سندى في قد عرفت منزلتها بين الامم الحيةو هاهى ساعية في في شعرر منسات المعظم في الليلة السابعة الخليد ذكراها في سجل العالم الناهض وها عن والعشرين منه ، فطبقا لما سنت ، وتنقيذ لما قررت ماثارها تزداد وتنمو وتكبر مع تقدم العصور وتطور وعدت عدتها و هيأت برنامجه الذالك اليوم المشهود الازمان والايام . الذي يحق للجزائر أن تفتخر به وتعدد بحتى يو م العظمى بياتا وأيضاحا لما اشرنا اليه جهوغ شمس نهضتها القرمية الصادقة ؛ و بادرة من برادر الحير تنبيء بمعتقبل زاهر مملسوء بالأمدال ، ويشير بيشر بحواة جديدة ، وروح اسلامية صبحة احتفال في كل عمام في شهر رمضان المعظم و يوم يدونه الناريخ في سجل الجزائر له ما بعده، في الليلة السابعة والعشرين منه ، نظم اللمالاء في و فيه ظهرت الادلة القاطعة على سريان روح نهضة ﴿ ذَلَكَ اليَّوْمُ تَتَبِيحَةُ هَمَّاهَا فِي كَامَلِ السنة ؛ وتحتفسل جديدة طيبة في شرابين الامة بدت للعبان كنفء وشهر رمضان المعظم الذي هو شهر الله ، وشـ مي الشمس لانقبل الشك و لا الريب ؛ وان حماول المملين في مشارق الارض، مغاربها ، اعداؤها تغطيتها بفربال التمويه والتظليل الكاذب الذي لا يغير به الا من لم تكن له حاسة الشعور ، او توزع او راق الاستدعاء على كافة الطبقات المنتورة فقد نعمة الدقل، او عل قلبه و بصرة غشاوة منعته من الامة ؛ واصبح الناس يترقبرناهما بفارغ صبر من رؤية الحة أتى المحسوسة . لما آنسوا من مثيلاتها ما يسر هم، و ما كادت تصل

فالجزائر اليرم اصبحت بفضل الله ونشاط ابنائها الساعة الثامنة ونصف من تلك الليلة حتى توافديت البررة الصادقين المحلصين، في تقدم عظيم يحدو بها الحلائق من كل حمدب وصوب المحرعين نحمو الى الامام دائما ، يحدو يهما إلى كل عمن و مجمد المسرح البلدي - الاربرا - الذي هو عمل الحقلة و فخار ، شان الامم المستضفة الستي طمال نومهما و ما كانت الماعه الناملة و خمسة و اربع. ون دقيقة وتوالت عليها عوامل المحقى والابادة ، فانذرتها بالحراب حتى الجلقت ابواب المسرح لجنة الحفارة لاستملائه وتشقليات ، اظهرت فيها براعتها النادرة لتي ثلبيه الفاجرة . والدمار ، من الجماهير الواردة عليه رغم بعمه السدى يحوى

فبقدر ترادف المصائب والكوارث عليها نزداد الافا من الانفس و الى جم غفير مـن الحملاكــتى فهفتها قسرة لا يلوبها عن غايتهما عارض ولايثنيها خارج المسرح لم يشاهدوا الحفلة – وباللاسف-عن عنهمها و مقددها اي مقصد ، و فيهم عدة ذوات بارزة ؛ و من بينها الاستاذ ميو

فيهذه العوامل الهدامة كلكون في الامم وحدة مدير الثؤون الاهلية الجديد، ولكن بصد مسدة منينة عزيزة الجانب، و ان كثرت عناصرها واحزابها قليلة ادخل واجلس في مكان لاتق به • الشروع في الاحتفسال :

فنهضة الجزائر اليوم اضحت لاتقبسل الدرب

الدرجة الاولى (قسم الباء) ١٠٠٠ فرنك

ومتدبر في بلانتها وحكتها الصالية .

تقدم رئيس جمعية الشبية السيد عمد على الدمرجي ورحب باللبين ادعرة الجمعية وشكرهم علىذاك وحي فيهم تلك الارجية الصادقة ، ثم شرع بيسن برة مج الحفاة ، وذكر مواضعها التي تجرى امام (المرأة في الاملام) فجلت على منصة الخطابة ، الشبية الشيخ محمد العبد والتي خطايا ارتجاليا بليفما المرأة الملمة من عنر في صمدر الاحملام ، حيث اجاد فيه أيها اجادة ، وقد قوطع بالتصفيق الحماد مرات عديدة حثةيه الامة على تعليم ابنا تها تعليادينيا صحيحا غير مشوب شرائب الاخلاق الفاسدة ، وعلى وذكرت كيف كان صلى الله عايه وسلم بعامل نمليم لفة دينها وابائها واجدادها ، وقد طرق همذا الموضوع من تاحيته الاجتماعية بكل مطارة وبراعة وبيان و الامر الذي ترك الحاضر بن سنة ذهمول .

جمعية الرياضة (ادراتون)

(ادراقون) الجنرائرية الاسلامية ، وظهرت واقفة ابنتأقة اسلامية صحيحة حتى تنشيء اءاصالحمة لتربية لا تبدى حراكا ، ثم مثلت ادوارار ياضية من قارات النشء تربية اسلامية غير مشوبة بشوائب المدنية عن مستقبل زاهر للحركة الرياضة والجازائر . فنالت الاستاذ العقبي على منصة الخطابة من الحضور استحمالنا تاماً ؛ وكان النصفيق اهما

بصدد تمثيل رواية (ذي قدار) التي وقعت بيسن وكان الناس قد اخذ كل مقعده ، وهم في هدوم المو شروان المشهورة في التاريخ ، فقد ابدى فيهما صنيعه بتشريخه و مشاركته ليلح همائه الحفيلة الخلياب الضائع ٥٠٠٠

تلاميذ الشبية مع معليهم الاقائل ورئيس الجمعية والفنون الاخرى ، وعما زاد الرواية رونقا وجمالا في تعليم اللغة العربية والفرنسيه وحث المناس عسلى شامية لجي على منصة الخطابة :

ثم أتى دور الفناة الادبية التلميدنية بالمدرسة ا الشبيبة شامية فجي والقت مسامرة شيقة في موضوع القدها منقذ البشرية صلى الله عايه وسلم من مخالب الظلم والاستعباد والهوان جرتها أبا عوائد جاهلية . از واجه بالحستي ، وكيف كان يعلمهن امور ديتهن حتى كن من راويات الحديث الشريف ، الى ان جمعية (الاقانقار) الرباضية ازال بفضل ثباته و جهادة تلك العرائسد القديسة وكان خطابه هذا من ابدع ما قبل في الحفلة والحق والحرافات البالية العتبدة التي اودت بالمرأة وهوت بها الى حضيض الانسانية ، واستخلصت قولهابانه اذا اراد المسلمون ان ينالوا عزهم و عجدهم و شرفهم ثم رفع المتار مرة ثانيسة عن فرقسة الرياضة فليقدر وا الرأة حتى قدرها وليعتدرا بتربيتها وتثقيفها الاولى .

رفع المتار وظهر الاستاذ الشيخ الطيب العقبي

وثلوا آيا من الذكر المحكيم بترتيل باخدا ادخال تعسينات عليها من طرف الاستاذ محدالعيد تعليمها لان الاولى هي لفتنا الاضليبة ولفية دينسنا الالواب مع خشوع وشعصكتون كان على رأسهم من زيادة تتروشعر فيها وسبكها في قالب حديث - و الله الكتاب العزينر والتاتية لغة العلم ولفة للفاهمة الطير ، والماس بين متأمل في معانى ثلك الآيات، ﴿ فجامت المستشر مما يظن و برجى منهم من ثبتيــل ابننا و بين حكومتنا والهة العالم الرسبية ، بنصاحته الادوار وتشخيص المواقي ، وكانت العناية تحفصم المعبردة و بلاغته النادرة وسلاسته العذبة وحرض ثم انشدوا تصيدة عدياء ترحيبا بالواقدين بلحن من طرف الحاضرين بالهناف والدعاء لهم بالحياة الجميرر على تعضيد هذا المشروع بالاعسانة و مسد طرب وصوت رخيم ولفات تخلب الالباب ، وهنا الطبية السعيدة ؛ في ظل الوئام والاخوة الاسلامية ، الايدي له بالاموال حتى يبلغ غايته القصم ي يلح اقرب وقتو مديده الىجيبهوأخرج منهو رقة مالية ذات ١٠٠ فرنك عانة للجمعية صنخااص مالعثم زاد مرة ثانية واخرج ٢٠٠ فرنكو قال أعانة من جمعية العاماء وادخلها مرة ثالتة فاخسرج ٢٠٠٠ قرنمك الجمعور ، وبعده اتبري شاعر الثباب معدير واسترسات تلقي الدر والمحكم ؛ وتذكراكان وقال هي اعانة من الجمعية الخيريدة الاسلامية الجزائرية ؛ و بعدة شرعت لجنة الاحتفسال في جمع النبرعات فجمعت عددا لايستهان به ؛ ثم قدام كاتب

منل هذه المشاريع الحيرية .

ظهرت على المسرح جمعية ثانية جزائرية مسامة ر يأضية تحت اسم (لاقانقار) تمثل أدوارا مدهشة عجيبة ببراعة فاتقة و حركية نادرة حمازت عملي الاستحمان النام من الحاضرين لايقل نصيبها عن

القطرين الاستاذ احمد توفيق المسدني واثني تنساء

حسا على المتبرعين و شكر ار يحتهم وسخما هم في

وختمت الحفلة والناس شاكرين عذاية جمعية الشبية الاسلامية بعذا المشروع الحيوي الجلسيل داعين لها بالحياة الطيبة والاستمرار والمسقماء حتى حادا ومسترسلا . و لم يصكد يرحب بالحاضرين حتى فاجأ التصفيق تباغ مفاها وتنخرج ثمارها بانعة للامة وتحكون تمثيل رواية (ذي قبار) الحاد الطويل ؛ بعد اداه تحية النسر حيب واعجمابه مثلاً عالياً بها يقتدى اباء ذلك النشيء الضائع الهائم رفع المتار مرة اخرى عن تلاميذ الشبيبة وهم إيذا الاقبال الغرب من الامة نحو مشمار بعهما على وجهه في طريق الاهال والتلاشي ؛ ما جعل الخيرية الحيوية و ولى وجهه نحو الاستاذ المكبير كبد الحرالثاء بحقيقة الحياة يتمألم ويتقطع لوعة العرب والفرس في زمان النعان بن المنفر وكسرى المستشرق السيد ميو مدير الشؤون الاهلية وشكس واساء من تلك المناظر المدميسة المذيبة للقلوب وعلى

بحال ، فجرائل اليوم غير جزائر الامس المنفسة وسكون في ذلك المنظر البهج . رفع المتارعن المبطون براعتهم الفنية رغم حداثة سنهم واشتفالهم بحضورة ، والتي كلات يحق ان تكتب بها الذهب سے الی بیت اللہ الح _امر السيد المك___ى المدنى الجـــــى المدنى

من وهر أن ومن عنابة في ۲۲ فی ۲۳ ومن تونس

DES

LOCATION ORAN : M.M. Scotto, Ambrosino, Puglièse Fils & C'e ALGER S'Française des Pèlerinages aux lieux Saints de l'Islam Rue Walsse (Arcades Alletti)

CONSTANTINE: M. Allaoua Lounissi

BONE M. Nocetti (Courtier Maritime)

TUNIS : Maison Fortuné Fabre, 62, Rue de Naples

يستطع التعيير عن مقاصده جوادة والاقرقيهم من لا يقدر على ذلك الا اذا ركب خيرله واتني بما عنده قهل يريد م ساباتي ان يصغل غراش الناس و ما او دعه الله تعالى في تفوسها من اختلاف في الزاج فبجعلها على وتيرة واحدة من حيث الضكيس و من حيث الماليب التعبير . اللهم أن هذامن قبيل

من افراد من ينسب لهم مساني تلك الصيات تهدل قرنما و زر الحالة السيئة التي وصل اليها ابناء جلدتنا ، قام انهم طالمانتقدوا – واحياتابشدة – على ساوك بعض الموظفين و في الفالب يكون اولتك الموظفون قرنسو يبن لان وظائف النفوذ والمشرايسة وسط المياد . هي وقف تايهم لا تتعداهم لغيرهم قدا كان من خير لكن الفرق واضح بين الانتقاد على اشخاص معينين إزاهر ؟ وسن تحيل فرانسابر متعا بافيها من علما ومنعفين ورجل يمثلون لبن العربيكة والمجاملة في اجمل على افهم بشر لا يدعون لانفسهم العصمة من الخطاع ماينا سنة على اكتشاف عظيم

> كفلك يبغي لناان تبرى مباد الثعب الاسلامي بالشال الافريق من و صمة الاندفاع في تيار التعصب الديني أو العنصري ، قان هذا الثمب على الرغمما انتابه في ماضيه وحاضره من الارزاء والتكبات لم ينفك مستسكا بحبل الانهاة ورائدة الحصمة والتعقل ولا عبرة بما يبدو منه احيانا من الغليات الذي تثيره عوامل لا قبل له باحتمالها ، فعان ذلك الفليان لا ينم قط عن تعصب ولايشف عن احساس برهانا على انتفاء التعصب الديني من سكان الشال

قائمة الاسباب التي يرى لها ضلعا ذا بال في تكوين الحالة الفكرية الموجودة الآن فقال بلهجمة الرجل

اعتقادنا استحالة وجرد بد اجنبيسة تعممل لاثارة الخواطر وادخال الاضطراب في الشال الافريقي والتن وجدت فان سعيهما مقضى عليه بالنفشل سلفما لان الناس هذا هم ادرى بمصالحهم واعقل من ان يفخدعوا لايعازات لا تقدمهم خطوة الى الاسام وليس من شانها أن تفيد وطنهم بحال من الاحوال بل هم مسا زالوا كاكانوا دائبين على المطالبة بتحمين احموالهم من الوجهتين المادية والادبية اعيس في دعموة إلابدكل اثر للشحذاء والشقاق وتنبعث بفضلها وتحت على هذا النمط .

ظهور جزيرة جديدة

علمد رباب الباعرة الاميركانية (جولد اسطار) ظهور جزيرة جديدة في وسلط الحياط على اننا نشهد باننا لم نسمع في يوم من الايام الهادى قرب جزيرة ايو ، و جنرب المياه اليابانية . اذ بينها الباخرة تنجه نحو الجزيرة المومى اليها اذا بهم يسمعون دمدمة رعد قساصف تنبعث مدن في كامل دول الاتحاد ، بخارات كثيفة متصاعدة من وسط الحيط الهاتج . و بعد قليل اخذت صخور هائزة تظهر شيما فشيئا

أزى كيف يكون حظ هذه الجزيرة لجديدة بين قبل واشل ا قهم مصاره بر ما كان من شر فعليهم بحمل و ذرا على لا تابت ان تختفي ام هل هي مدخرة لمعتقبل

> وهل متصبح في عهد ليس بالبعيد ملتقي نهبجا للمواح و مرتادا بديعا لاحداب السياييا و دو راللهر مظاهرها تبعات اله ندوات اللي يرتكها بعض بنبعا. واللعب ؟ فلتبارك لهذه الجازيزة عصر هنا وسعادة

يمكن عشاق التدكارات أن يه تفلموا قريبا ممرور مايتي سنة على اكتشاف العالم المكتشف لا كوندامين لمادة المطاط (الكاوتشو)

حتمًا لقد اصطحب معه من رحلته في أمر يُكيا الجنوبية الى أوروبا سائل شجرة كاهرشو (التسعية النا ، عندية) الذي يستخرجه هنو د الامازون .

ولكن لم يتسن استعاله الا في القرن التاسع عشر إذ أهدتدي غو دبير سنة ١٨٤٠ الى معالجته بالكبريت عدائبي ضد كائن من كان وانما هو وسيلة للاعراب لوائها نلك الوحدة الوطنية الكاملة انتبي ينشدهما م عن الشعور أو أعلان الاستياء من ضيم . وبكفي ساباتي بين فرنساالاصلية وممتلكاتهاالافريقية وننشدها معه ، لكننا على خلاف حضرةالمحاضر و على خلاف الافريق ما صرح به الماريث ل ليوتى زمن الحرب الستور المؤتمر الامبراطورى لا ترى تلك الوحمدة حيث قال : أن نفو ذ فرنسا بعد أن غادرتالقوات المنشو دة في الاندماج وامتزاج العناصر حتى بتكون المساحة تلكم الاقطار لساحة القتال قد بـ قي يحرس من افرنسا والاقطار التي يخفق عليها علمهـ.ا بافريقيا امة واحدة بل ان الرحدة التي ننشدها ونعتقم في على أن م ما باني الذي يقال أنه خبير بالشعون عنلاحها هي الوحدة المبنيسة على أعداد المصدالح الاهلية في افريقيا الشااية لمبسلم هو ايضا من الوقوع والانجاد وأتحاد السعني والغايات مع محافظة كل اسة في غلط الاعتقاد بوجود تأثبرات وايعازات خفية على مميزاتها الحاصة وعلى معنوياتها - فجمال الوجود وخارجية فياذكاء خركة الغضب وفي تاجيج لظى قد أنى من اختلاف المناظر وتباين المشاهداتوان القلق السائد في الشمال الافريق ، ولم يذكرمن السمي في توحيد الامم المختلفة بحضاراتها وتقال دهما

اسباب القلق ما هو راجع ليفوات رجمال الادارة ومعتقداتها وادماجها في بعضها بعضا زيادة عنكونه في الالف فقط من مجميرع الاهالي . من الفرنسويين الا ثانيا و بالعرض وبعد أن استفرغ حميا عقبها ومطلبا فإشلا فهو مناف لجمل البرجو د و مذهب لحسن الانتساق الذي ارادته الحڪمة الالهبة من جعل الناس شعوبها وقبائدل ليتعارف وا الذي يحتجد بان يهسكون منصفا وارو على نفسمه ويتبادلوا المصالح بينهم ويتمم بعضهم نقص البعض و كذلك من هذه ما هو ناشي عن هفواتهذا الآخر . لان الكيال لله ولا يوجد خلافا لمها . ذكره م ساباتي حضارة راقية جعلها نصيب اروبا ونحن لا نريد ان نعيد هنا ماكنا قلناهمرارا وحضارة منحطة جعلها تصيبنا نحن ابساء الشمال الافريقي أنما ترجد حضارات مختلفة في صيغتهاوفي انجاهاتها فما يستحدنه البعض متعا قسد يستعجنه اليعض الآخر والعصص بالعكس . قمن الفلط اذن ادعاء الكمال المطاق لكلمن اشكال المفارات وظلا عن محاولة فرضه على الغير بو-اتل ينبو عنها

العقل السليم وتنافيها عبر التاريخ .

(الامة) انكل ما نقولمه تعليقما عمن تلك الدولة الحامية لسلوك سياسة مساواة تآمة في جميسع المحاضرة قبد قالتها رصيفتنا الزهرة و زيادة ورجاؤنا الميادين تنفي بها الفوارق العنصرية و ين ول بها الى ان يفعم المحاضر وامثاله نفسية مسلمي شمال افريقيا

إحتى لانؤثر فيه الحرارة ولا البرودة . وفي سنة ١٩٥١ انشا موراي معملا لتحضيره على الصفة التي يرجد عليها الآن اكحل اللون صلب الجسم . حرب السيارات

حقا ان حوادث المبارات بفرنسا كثيرة و لكن ماذا تقول لوكنا بالولايات المتحدة . يمنفاد من احصاء رحيى قام به موظفو مصلحة الجولان واذاءته ان عدد حوادث السمارات في رية الاشهر الاولى لهذه السنة يبلغ ٢٠٠ الف حادثة

وقد قتلت ٢٨٤٠٠ ماش وجرحت ٧٤٠ البضا ثم زادت واذاءت هذا التحقيق الرهيب : ان خايا الميارات من الاطفال في السنة تعد بائة الف

ترجع ألى عدم التحرى في قبول السائقين أذيوجه وهمد الوحيد أن ياوى الى دارة فيجد غذا المرعث ال في مائة سائق سئول خمون كيرون لا يمكاون مهيئا ، ولباسه مجعزا ، وجيمه عامرا ، وهو يذرع امر التسيير بنظام والباقي مبتلوب بالمسرعة فسلا يستشعرون اي ماقع ينتعهم عناها . تحت نظام وحدة النعليم

افادت مجلة التعليم الثانوي (التعليم المسيحي) ان عدد الشبان الذين عكفوا على التعليم في مدارس الولد في دوره الثاني يستثقل ظل والده ، واذاحكي التبشير الحرة التي يبلغ عددها ٣٠٠ و في مصاهد عنه لقرنائه شيئا قال : فعل الشائب كذا وقال الكنيمة الصغيرة و ديار الثقافة المسيحية يبلغ -١٦ [« الحرب « كذا ؛ فيكون في ماله كالفار أبوه

> اضف الى مؤلاء الذين يتعامون في الرسات الخاصة والعلمانية كمدارس سأنت بارب وسيفيني عليه فمجموع الشبان الذين لا يزالون تعليمهم في المدارس الحكومية يبلغ ٢٣٠ الف تليذا فقط ا واليك بعض ارقام تفلو لك ما اسعف به هذا

التعليم من العناية والاهتمام: كان عدد المشتغلين بهذا التعليم سنة ١٨٧٥ يقدر

و ٥٦١ . و من تم اخذ في الازدياد فــلم يحڪن من هذا الرقم الاخير الا أن تضاعف في اياءناهذه ا الجمهور المسدرسي

اما عند الاهالي فمجموعه يبلغ ١٨٩٧٠ اي ١٦ | يصبح في قمر السجو ن بين الاشقياء والاشرار .

ولقد أنشي من سنسة ١٩٣٠ الى سقة ١٩٢٢ ٢٣٢ قسما جديدا للاور و باديين و ٢٥٨ للاهسالي الملموسة عيونكم ، واعلموا ان محبة تفضي الى ثلك فالعدد المتوسط الذي يحتوى عليه القسم من التلاميذ المصارع المعلكة هي عين البغض والسخط والمقت لابؤل عند الاوروباويين ٣٨ بخلافه عندالاهالي والزفت . فاته هيط من منذ ثلاث ستوات من ٥٦ الى ٤٣ .

١٩٠٠٠٠ فمجموع التلاميذ يقدر بالنين وثلاثين كاملين . الفا منه ٢٠٠٠ من البندات اي على نسبة ١٧ ـ ا الالف من السكان .

واما المغرب الذي دو اقرب عهدا بغرنسافالنسبة أحكون ادنى من ذلك لا محالة

عن لاديش الجيريان تقاعسنا وتاخرنا البيت شعرى متى نلحق القافلة

3° ___ %

عواقب الدلال

ان اعر شيء عل الانسان بعد نفسه ولده وتمرة فؤاده قهر بشتي ليسعد وللده و بياس لينعم ويتعب ليستربح وكما قبل لاحد ما هذه الغيبة ٢ وما هذه المواغل ؟ وما هذا الحرص على الدنيا ؟ يقول نحن نجرى وراء العيش لنحصل الحبز ونخدم

نعم بحب ولده ، و بخمه على ولده ، و يشتى وعدم معرفته بطرق خدمة ولده، وقلة تعييزه مسا يضره وما ينفعه ، ما يصلحه وما يفسده يظمن ان احسن خدمة يقدمها لولدة هو أن يسعى لتحميل عيشه في آخر عمره ، وأن يدعه هو يدرح و يلهو و ترى هذه الصلحة أن مسؤولية هذه المذبحة و يلعب وحبله على غار به لا حسيب لـ ه ولا رقيب الطرقات مع قرناء السوء وياوى معهم الى المواخير والحافات ولا يجود أبره بسؤال ابن فلان ؟ وماذا وقد تفجرت بمنعاء نفوس الصلحين بميزاب دما ،

> يهرم الوالد ويتقوس ظهره وتهن قواه ، فيبدأ يشفق وهر ينفق و بيذر و يسرف

يطول عليه امده كما يطول آخر يوم رمضان على الشاب و ينتظر متى تنطغي شمعة حياكه فيطلـق يديه اسرافا و بذارا في تركبته ، وهنا يبتدي الدور

لجرد ما يلفظ والده النفس الاخير ويواريسه التراب تجتمع عليه شياطيس الانس وقرزاه السوم - اولاد الحرام - فيفرونمه على اندواع الفساد ، و ٧٣٩٣٠ شابا ثم لمنع رقمهم سنة ١٩٠٠ مسائمة الف و يفتحون امامه ابرابه التي كانت مغلقة في عهد ابيه ؛ و يتحيلون على ابتزاز ثروته فيقرضونه المثات والألاف، ويرتهنون منه الملاكه قطعة فقطعـــة ؛ ولا تمر عليه سنة او سنرات حتى بخرج من املاكه بانع مجرع الجمهور المدرسي بالقطر الجدزائري مجرداكا خرج من بطن امه يتلحف الفضاء ويتوسد من المدارس الامومية الى الكليات ١٥٨٧٠٠ من الغبراء ، فيركن الى السرقة والاختلاس وينغمس الاروباريين اي ١٨٠ في الالف من مجموع الرعية . في اوحال الموبقات والاجرام ، ولا يلبث أن

انما المحبة الحقيقية لاولادكم هي ان تعلمو همتعاما اما في القطر التونسي الذي يعد من السكان صحيحاً ؛ وتر،وهم تربية صحيحة كاملة فيشبوا رجالاً

و بذلك تفر بهم عبونه و يحفظ مغيبكم ويتى ذكركم خالدا في الحياة و بعد الممات . (الامة) تلك عنايتهم و ذلك تقدمهم وهمذا فارغة ، لانهم بمل ادمغتهم يحتكنهم أن يملئموا جيو بهم ولا يمكنهم بملء جيو بهم ان يمائرا ادمفتهم ول فراغ ادمغتهم يفضي بهم الىافراغ جيو بهم فيعيشون فقراء القلوب والجيوب؛ ولكم في غيركم ن زملائكم بها للطبيب فيها ذا يعرب عما ألم به لطبيبه فهل بذراعه المابقين عبرة وذكري .

% ____%

ركب عظيم مهدار كادر الاصلاح

ينهد بوادي ميتراب شامت الاقدار الالامية - والاراد لميتها-ان تنزج نعيم هذه الدنيا يؤمها ، رهناهما بتصصها وسعادتها بثقائها ، و دموع فرحها بدموع ترحها ما كدنا تطقى تباشير العيد السعيد ، ونستعد أنقاه مراكب مباهجه والراحه ، الا وتضاجلها كارثة من كوارث الدهر ونائبة من تواتب الزمان و المحدح لاجل ولده ، ولكن لجعمل المسكان وتقرع اسماعنا اخبار - ينراب بنهي ذلك الشهم الهمام الاسد الهصور ، والوطني الغيور ، الجداهمد بنفسه و ماله في سبيل النراز دينه ، واللمو د عن حياض امته و بلاده بعزيمة صارمة ، وارادة حمديمدية ، ورأى يستمد اشعة الترفيق من نور الله السيد الحاج بكير بن الحاج ابراهيم العدق.

فقد لاق ربه ، وانتقل الى الرفيق الاعلى في عصر يوم الاثنين ٢٣ رمضان المعظم أثبر مسرض عضال اعيا الاطباء علاجه عن سن, ينساهن المتين وسالت قلو بهم عنه اسبى واسفا ، والاسيسيا ببلمدة القرارة الاسيفة الكتبية الحزينة الما للفتيد رحمه الله من الاثار الحالدة والاعمال الجليلة وشدة الشكيمة الحق، وقد أوذي في ذلك بانواع من الاذابات ولحقه – وهو الماجد الكريم – من الاهانات ما تنهد لهوله الرواسي قصير لها صير الاماجد الكرام ففي سببل الله ما لاقبت يا ابا بكر ، وفي سبيل الله ما جاهدت ، وهنيئا لك في هذه الموتة الشمر يفسة موتة الشهداء الامرار في ميدان الشرف ، وهنيتا لك في هذا الذخر الذي ذخره السّالك لهذا اليه م العظيم فرحمك الله و رضى عنك ، وعزاء أنا فيك فأنما لله وانا اليه راجمون عظم الله فيك اجرنا واجم اللك الكرام ؛ والهم الجميع جميل الصبروجزيل الاجمر . وسنرافي قراه الامة بنبذة من حياة هذا البطل في المدد الآتي بحدول الله .

استلتى

يما ذا عملك القلوب ٢

تختلف مناهج السياسيين في امتدالاك القلوب - وهي اغل ما يملك ! - فمنهم من يرى انها تملك بالعنف والمعف فيسلك البها مسلك اقدوةوالجبروت ولا يدع وسيلة من الارهاق الا اتاها . وهمو كلما فيا ايها الاباء افتحوا من هذه العواقب الوخيمة المعن في العسف ابتعدت عنه القلوب وكما ابتعدت عنه زاد هو امعانا في العتو بدعوى قمــع تمــردها ، وهكذا بلاحقها ليملكها وهي تبتعدمنه فرارامن ظلمه ومنهمين يرى انها تملك بالرحمة واللين والعدل والاحسان والتعاونعلي فعل الحير ومقاسمة اعباء الحياة فما هو الراي السديد في امتلاك القلوب ياترى ؟ أحقيقة ما يقولون ؟

كما علت سجة من اعماق الامة مما يصيبهامنظلم وارهاق وحاوات تصويرها كما هي لمن له النظر عسى و بذلك تخدمونهم وتخدمون بهم دينه حكم وامتكم ان يخفف عنها بعض ارصابها الا وقال البعض ان و بلادكم ، ولا ن تملئوا ادمغتهم وتتركروا جيوبهم عامة الفلاحين والتجار والصفاع راضون بكل شيء فارغة خيرمن ان تملئوا جيو بهم و تقركوا ادمققهم وانيا هفائ مهيجون وايد خفية بحركهم فتعيجهم فقط فهل حقيقة ما يقولون ؟

بما ذا يعرب الانسان عن نفسه ؟

اذا المت بالانسان مصيبة واراد أن يشكو او برجله او باذنه او بلسانه ؟ واذا اصیب ببحکم في لسانه فسكت متحسرا جازعا فعل يعد سك ته رض بحاله ؟

تيرشين سليمان واخوا التاجران بنهج هوش في المديه

Tirichine Silman Frères

RUE HOCHE - MEDEA

صنعة الجبود على كل نوع سروج تمارة ونصف Specialité de Seiles simples et Brodées Portescuilles et Portes عمارة قرانطي ومحاس ومسرجين وبرتفيات وبرتمونيات على كل لنون جلد فيبلالي اصيلي كل آلات الطرين

كنوة مدينة النواطية جريديه وزرابه من كل الوع قباش حربن وصوف وقطن صباط مسرح عطور فائقة محازم فيلالي رجالي وانساوي عمارة. الموام لاتقبل الزاحمة مع المدق والامات

Monnale Filali garantie d'origine Bernous en laine et en drap articles Tunisiens, Algériens, Marocains, Tapis, cuivre gravé, Tissus, Solerie, Lainages, Chaussures, Parfumerie, Mercerie,

Fournitures pour Brodeurs Prix modérés.

Adresse tellagraphique

Tirichine MEDEA

thiques Postanz ALGER 97.85 Maison de Confrance Foudle 1888 Téléphone: 0-47

احدث السيد عيسى بن يحي بن قاسم بالداد الاصنام ، الشاف ، معملا جديدا المنتم الحال الاسلامي إلطاهم من الغدر والغش .

ويوجد عندلا عمل النجل الجيد الصائي وقفاف المدوم يبرسع بالجلملة والتفصيل، والوسق الى الخارج مع السرعة والاتقان والامان. بمن رغب في افتناء شيئا باليكاتب بعنوانه الحاص

Aïssa ben Yahia ben Kassem Négociant à ORLÉANSVILLE - Téléphone 1.05

العالم العامة العامة

هي المطبعة الوحيدة ذات الطبع الجيل والبن البديع في خدمه المطبوعات سوا كانت عربية او فرنيسة كدفاتي المحاكر الشرعية وألمحاكم القضائية وما يحتاج التجارمن الاستار والدفاتر وجميع لوازم التجسارة . هذا بكل سرعة وامان ومعاملة حسنة .

IMPRIMERIE EL-ARABIA

Spécialité de

70, Rue Rovigo

BROCHURES &

ALGER JOURNAUX arabes

صيدلة الشمس

لصاحبها الوطنى الشهير بن جلول الصيدلي اقصدوا هذب الصيدلية الوطنين فانكم تجدون بهاحسن المعامله وصفا الادوية مع النصح والمعرجة التامة والاعتدال في الاسعار

"AU PALAIS D'ORIENT"

صاحب الشاشية الرقيعة والاسعار الزهيمدة ومن اراد التحقيسي فعليه بالزيبارة

34, Rue de Chartres ALGER



محل الصابون الطاعر 3==3

يوجد عدنا الصابون الطاهر الصالح لفال الايدى حيث ينظفها ويليلها ويترك فيها رامحمة طيبة وهذا الصابون نبيعه اطرافا ٥٠٠ قرام كدلك الزيتون الفاية بانواعه ازرق واكحل وغيرها ءوزبت الزيتون الغاية الصالحة للاكل والطبخ والمدهسن وكذلك العجين كالهممة والهور والوسق للخارج هذا كلهبمر زهيد لا يتصور مع حسن المعاملة والسرعة عند ما يقدم لنا الطاوب . فاقصدونا تجدوا ما يسركم .

اخركم على فرطاس ذهبح ساتفانسان دو بدل ٨ قرب حدام كتشاوة الجيسنرائر A. Fertas 8, Rue S-Vincent-de-Paul, 8

الغاز المسمى (غزال)

ALGER

الذي هو عدة وهمدة ارباب وربات المنازل اطلبوا من الحنوت اعطوني بيدون غاز غزال فقط ولا تطلبوا غيره بتات الانه هو الغاز الوحيد الصالح للطبخ والاضاءة ولتسخن المنازل والسوتات

SOCIÉTÉ ANONYME FRANÇAISE PETROLES SHELL Immeuble 46, Boulevard St. Saens - ALGER -

70, rue Rovigo ALGER DIRECTEUR-GERANT Teleph 60-50 Cheques Postaux 51-27 Aboulyakdan Hadj Brahim

لضعيب النفيس

منذ عهد بعيد الى يومنا هذا والاطباد البارعون من المملين كالمكيم الانطاكي والسيسوطي ا والشيخ ابن سينا و من غير هم كهيو كراط اليوناني وامير وازباري و براسيلسي النصرانيين ، يبحثون عن دواه صالح لملاج علة ضعيب البأة (النفس) و استثمال شافتها من الوجود .

و لكن قلة ما لديهم من وسائل مداواة الامراض مع تعمر ايجاد العقاقير من الاوطاب البعيدة يسبب صعوبة المواصلات جعل ما يقرره اولتك الاطباء من إلادوية المتخرجة ن الداتات والمعادن الاهلية فقط يعطى تتبجعة تبختلف اهميتها باختلاف امزجة المرض وحبلغ دائهم -

و بعد الدرس المبق والاطلاع الكافي على كتب القدماه والمصريين تمكننا بقضل الله من اختراع مادة (الكواتين) التي يصح لنا أن فعيرها أحسن دواء و إكثرة فقعا واقله خطرا لمعالجة ضعف البأة (العنس)

ولقد أعانتنا طرق الاستحضارات المصرية العقيقة الى استخراج العناصر المقيدة صن النياتات والمعادن الاهلية و الاجتبية قم تهييجها ، وتركيبها على شكل حبات لذبدة الطعم لا تحوى على ما أنتعه الشريعة الاسلامية .

و من خصائص هذا الدواء أنه يقوي البأة تدريجيا و ينشط القوى البدئية من غير أن يحدث ادنى ضرر للاعضاء التناسلية الرقيقة كما تتعله ذبابت العند وغيرها من العقاقير التي تستعمل بعو ب

و مغمول (الكواتين) صالح ايضًا ضد الالآم الناشئة عن التعب والعياء من جراء ك ثرة المشاق اليومية التي تنهك القرى و ترخي الاعصاب وتجلب الفشل.

و لا بأس في استعالمًا كما أفتقر الجسم أو الدفاع الى التقوية واسترداد النشاط المستودع العام للدواء المذكور

بوخدنه عبد الرحمان الصيدلي من الرتبة الاولى

نهیج دیمون درقیل عدد ۱۱ ، ونهیج هانری مارتان عدد ؛ بابازائر - تیایفون ۲۹ - ۲۰ "PHARMACIE BOUKERDENA"

PHARMACIE DE 1º CLASSE 11, rue Dumont-d'Urville & 5, rue Henri-Martin ALGER

داربيع الجلد الوفيع

بهذه الدار المعيرة تجدون مرغو بحكم من جميع اصناف الجلود و بالحصوص الجلد السرفيع الفيلالي – وكل ما تستحقه صنعة و الصباط ، زيادة على هذا الاسرام المقولة والبشاشة في المعاملة و البيع بالجملة والتفصيل والوسق الى جميع الاماكن . فاقصد صاحب الدار الوطنى السيد :

حي عباس ترڪي کھ⊸ ABBAS TURQUI



Aux Nouveautés Indigènes TISSUS - SOIERIES - BRODERIESURCUIR

* محل الرفق والاتقان *

بوجناح يحي بالمدية

يوجد فيه كتاب وحرير ثم انواع كثيرة من الجبرد الرفيع على جميع اصناف الجارد الفاية كجري العادة .

BOUDJENAH Yahya MÉDÉA TEL 0.48

لصاحبه عمر بن حمو بن الحساج صالح تعبح لــو مـوري حمد الاكون في بسكرة تليفون ٥٠٠٠

ره جد فيه كل ما تشتهيه الانفس وتالد الاعين التاجر بنهج شارط عدد ٣٤ في الجزائم إمن اقمئة وحراور بانواعها فرنسيةو جزائرية ونونسية والبيع فيه بالتفصيل مع الصدق والتقسة والامسان والشاشة والجاملة ؛ فبن له رضة في ذلك فليقصده